BC CANCER CERVIX SCREENING
Provincial Health Services Authority

篩檢檢測結果

Notice Date:

Test Result Date:

JANE SAMPLE
123 ANY STREET
CITY, PROVINCE, POSTAL CODE

結果通知：需要進一步後續檢查

您之所以收到這封信，是因為您最近完成了子宮頸篩檢。

您的檢查結果或臨床病史顯示，需要進一步後續檢查。建議您接受陰道鏡檢查，這是一種用於更仔細地觀察子宮頸的檢查。需要接受陰道鏡檢查的人當中，罹患子宮頸癌的情況並不常見。

如需更多資訊，請參閱隨信附上的小冊子。

下一步： 您所在地區的陰道鏡診所會直接與您聯絡，安排後續檢查。如果您在 6 週內仍未收到診所的通知，請聯絡 SAMPLE clinic，致電：（SAMPLE Clinic Phone Number）。

如果您對下一步安排或您的檢查結果有任何疑問，請洽詢醫療保健提供者。

以下是提供給陰道鏡診所用於聯絡您的電話號碼：住宅電話（H）：[1-123-000-0000]；手機（M）：[1-123-333-3333]。如果這些資訊不正確，請致電 SAMPLE clinic（SAMPLE Clinic Phone Number），提供您目前的聯絡電話。

如果自上次子宮頸篩檢以來您已更換醫療保健提供者，請致電本計畫： 1-877-702-6566，以便我們更新您的資料。如果您已更改地址，請瀏覽 https://www.addresschange.gov.bc.ca，以同時在線更新您在 ICBC 與 BC Health Insurance 的地址資料。

如需更多有關子宮頸篩檢計畫的資訊，請瀏覽我們的網站：www.screeningbc.ca/cervix。

SAMPLE

篩檢檢測結果

病人隱私與保密

為什麼我會收到這封信?

您之所以收到這封信，是因為您最近完成了子宮頸篩檢。我們將檢測結果直接寄給您，是希望鼓勵您積極參與，保護好自己的子宮頸健康。

您也可以註冊 Health Gateway，隨時快速、安全地查閱您的健康檢查結果。若要註冊，請前往：www.healthgateway.gov.bc.ca。

你們從哪裡取得我的個人健康與聯絡資訊?

作為卑詩省衛生服務局 (Provincial Health Services Authority)的一項計畫，我們會從直接參與您醫療照護的政府機構及醫療專業人員處取得相關的個人健康與聯絡資訊。我們利用這些資訊來確認何時您應收到癌症篩檢通知信和向您提供篩檢結果。BC Cancer 致力於始終確保您的資訊得到妥善保護、保密及安全。

我們會使用這些資訊來：

- 在您符合篩檢年齡資格時，邀請您考慮接受篩檢；
- 在您接受下一次篩檢時向您發送提醒通知；以及
- 通知您篩檢結果，包括後續跟進資訊（如需要）。

未來，我們可能會與您聯絡，邀請您完成有關子宮頸篩檢的意見調查問卷。

BC Cancer 負責主導卑詩省居民癌症護理服務的全省規劃及區域癌症護理服務的提供。BC Cancer 的職責涵蓋癌症護理的各個環節，包括為卑詩省開展有組織的癌症篩檢計畫。

對卑詩省癌症篩查計劃 (BC Cancer Screening) 發出的通知有疑問?

請瀏覽：www.screeningbc.ca/notifications.

Important information, please translate.
重要信息，请翻译。
ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਜਾਣਕਾਰੀ, ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਅਨੁਵਾਦ ਕਰੋ।
Mahalagang impormasyon, mangyaring isalin sa wikang tagalog.
Información importante; por favor, tradúzcala.
معلومات مهمة ، يرجى الترجمة.

Information importante, veuillez traduire.
重要信息，請翻譯。
Wichtige Informationen, bitte übersetzen.
중요한 정보를 번역하십시오.
Tin tức quan trọng, xin phiên dịch.
اطلاعات مهم ، لطفا ترجمه کنید.

SAMPLE

您的個人資訊會依據《個人資訊保護法》（Personal Information Protection Act），以及在適用情況下依據《資訊自由與隱私保護法》（Freedom of Information and Protection of Privacy Act）進行收集，並受到保護，以防止未經授權的使用或披露。這些個人資訊僅可依照上述法規所規定的方式使用及披露。收集這些個人資訊是為了提供醫療服務，以及為病人提供子宮頸篩檢計畫相關支援。所收集的資訊將用於品質保證管理，並向參與提供醫療護理的醫護人員披露，或在法律要求的情況下披露。此外，子宮頸篩檢計畫將通知病人其檢查結果，提醒病人及其基層醫療照護提供者進行再次篩檢或後續跟進，並對篩檢流程的品質與成效進行實施與監測。

如對 BC Cancer 收集您的資訊有任何疑問，請聯絡：801 – 686 West Broadway, Vancouver BC V5Z 1G1，或發送電郵至：screening@bccancer.bc.ca。如您誤收到此資訊，請立即與寄件人聯絡。